|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| الطقس المناخ الماء | **المنظمة العالمية للأرصاد الجوية**  **المؤتمر العالمي للأرصاد الجوية**  الدورة التاسعة عشرة 22 أيار/ مايو – 2 حزيران/ يونيو 2023، جنيف | **Cg-19/Doc. 4.4(1)** |
| وثيقة مقدمة من: رئيس المنظمة (WMO)  25.V.2023  **المسودة 2** |

**البند 4 من جدول الأعمال: الاستراتيجيات الفنية التي تدعم تحقيق الغايات الطويلة الأمد**

**البند الفرعي 4.4 من جدول الأعمال: تنمية القدرات**

استراتيجية المنظمة (WMO) لتنمية القدرات

|  |
| --- |
| **ملخص** |
| **وثيقة مقدمة من:** رئيس المنظمة (WMO) استناداً إلى التوصية 10 (EC-76)  **الهدف الاستراتيجي 2020-2023:** الهدف 4.2 - تحديد الكفاءات الأساسية والخبرة والمحافظة عليهما  **الآثار المالية والإدارية:** ضمن معايير الخطة الاستراتيجية والخطة التشغيلية للفترة 2027-2024  **الجهات المنفذة الرئيسية:** الأعضاء، بالتعاون مع فريق الخبراء التابع للمجلس التنفيذي والمعني بتطوير القدرات وأمانة المنظمة (WMO)  **الجدول الزمني:** 2027-2023  **الإجراء المتوقع:** اعتماد استراتيجية المنظمة (WMO) المنقحة لتطوير القدرات الواردة في مرفق مشروع القرار 1/4.4(1) (Cg-19) |

# اعتبارات عامة

### مقدمة

يتيح تنقيح استراتيجية المنظمة (WMO) لتنمية القدرات فرصة لتحليل المشهد المتغير لتطوير القدرات، وتقييم الممارسات الحالية والمستقبلية، والتعلم من الآخرين العاملين في نفس المجال. ومن المتوقع أيضاً أن يسهم هذا التنقيح في نجاح عملية إصلاح المنظمة (WMO) من خلال إدخال المزيد من التركيز والابتكار والمساءلة والاتساق في إجراءات تطوير القدرات لدى جميع الجهات المعنية ذات الصلة.

وعملاً [بالمقرر 12 (EC-72)](https://library.wmo.int/doc_num.php?explnum_id=10524#page=137)، طلب فريق تطوير القدرات بموجب [المقرر 9 (EC-75)](https://library.wmo.int/doc_num.php?explnum_id=11556#page=84) استعراض استراتيجية تطوير القدرات. وشُكلت فرقة عمل تابعة لفريق تطوير القدرات ومعنية باستراتيجية المنظمة لتطوير القدرات (CDP‑TT‑WCDS) وقُدمت المسودة الرابعة من استراتيجية تطوير القدرات في الاجتماع الخامس لفريق تطوير القدرات (CDP‑5) في أيلول/ سبتمبر 2022، عندما عُقدت حلقة عمل دامت 3 أيام لجمع مدخلات مفصلة من الفريق. وقدمت فرقة العمل (CDP‑TT‑WCDS) مسودة نهائية ووافق عليها فريق تطوير القدرات خلال اجتماعه السادس (CDP‑6)، ريثما تُضاف دراسات الحالة التي يجري جمعها.

وكان جمع وإدماج المدخلات الواردة من جميع أفرقة الخبراء التابعة لفريق تطوير القدرات (CDP‑ETs) طوال عملية الاستعراض التي تنسقها فرقة العمل (CDP‑TT‑WCDS) أمراً حيوياً لاستكمال هذا التنقيح الشامل.

وقد أوصى المجلس التنفيذي المؤتمر باعتماد استراتيجية المنظمة المنقحة لتطوير القدرات (WCDS) التي اقترحها فريق الخبراء التابع للمجلس التنفيذي والمعني بتطوير القدرات ([التوصية 10 (EC-76)](https://meetings.wmo.int/EC-76/_layouts/15/WopiFrame.aspx?sourcedoc=/EC-76/Arabic/2.%20%D8%A7%D9%84%D8%AA%D9%82%D8%A7%D8%B1%D9%8A%D8%B1%20%D8%A7%D9%84%D9%85%D8%A4%D9%82%D8%AA%D8%A9%20(%D8%A7%D9%84%D9%88%D8%AB%D8%A7%D8%A6%D9%82%20%D8%A7%D9%84%D9%85%D8%B9%D8%AA%D9%85%D8%AF%D8%A9)%20-%20PR/EC-76-d03-4(1)-CDP-RECOMMENDATIONS-approved_ar.docx&action=default)) لاعتمادها.

### الإجراء المتوقع

استناداً إلى ما سبق، فإن المؤتمر العالمي للأرصاد الجوية مدعو إلى اعتماد مشروع القرار 1/4.4(1) (Cg-19).

# مشروع القرار

## مشروع القرار 1/4.4(1) (Cg-19)

استراتيجية المنظمة (WMO) لتطوير القدرات

إن المؤتمر العالمي للأرصاد الجوية،

**إذ يشير** إلى ما يلي:

(1) [القرار 49 (Cg-16)](https://library.wmo.int/doc_num.php?explnum_id=5267#page=364) - استراتيجية المنظمة لتطوير القدرات،

(2) [القرار 18 (EC-64)](https://library.wmo.int/doc_num.php?explnum_id=10289#page=168) - استراتيجية المنظمة لتطوير القدرات،

(3) [المقرر 12 (EC-72)](https://library.wmo.int/doc_num.php?explnum_id=10524#page=137) - توصيات لتنقيح استراتيجية المنظمة (WMO) لتطوير القدرات،

(4) [المقرر 9 (EC-75)](https://library.wmo.int/doc_num.php?explnum_id=11556#page=84) - تنقيح استراتيجية المنظمة (WMO) لتطوير القدرات،

(5) [التوصية 10 (EC-76)](https://meetings.wmo.int/EC-76/_layouts/15/WopiFrame.aspx?sourcedoc=/EC-76/Arabic/2.%20%D8%A7%D9%84%D8%AA%D9%82%D8%A7%D8%B1%D9%8A%D8%B1%20%D8%A7%D9%84%D9%85%D8%A4%D9%82%D8%AA%D8%A9%20(%D8%A7%D9%84%D9%88%D8%AB%D8%A7%D8%A6%D9%82%20%D8%A7%D9%84%D9%85%D8%B9%D8%AA%D9%85%D8%AF%D8%A9)%20-%20PR/EC-76-d03-4(1)-CDP-RECOMMENDATIONS-approved_ar.docx&action=default) - استراتيجية المنظمة (WMO) لتطوير القدرات (WCDS)،

**وقد درس** [التوصية 10 (EC-76)](https://meetings.wmo.int/EC-76/_layouts/15/WopiFrame.aspx?sourcedoc=/EC-76/Arabic/2.%20%D8%A7%D9%84%D8%AA%D9%82%D8%A7%D8%B1%D9%8A%D8%B1%20%D8%A7%D9%84%D9%85%D8%A4%D9%82%D8%AA%D8%A9%20(%D8%A7%D9%84%D9%88%D8%AB%D8%A7%D8%A6%D9%82%20%D8%A7%D9%84%D9%85%D8%B9%D8%AA%D9%85%D8%AF%D8%A9)%20-%20PR/EC-76-d03-4(1)-CDP-RECOMMENDATIONS-approved_ar.docx&action=default) التي تتضمن النسخة المحدثة من مشروع استراتيجية المنظمة (WMO) لتطوير القدرات الذي اقترحه فريق الخبراء التابع للمجلس التنفيذي والمعني بتطوير القدرات،

**وإذ يلاحظ مع التقدير** الأعمال التي اضطلع بها الفريق المعني بتطوير القدرات التابع للمجلس التنفيذي في استعراض وتحديث النسخة الأولى من استراتيجية المنظمة (WMO) لتطوير القدرات المعتمدة بموجب [القرار 18 (EC-64)](https://library.wmo.int/doc_num.php?explnum_id=10289#page=168)،

**وإذ يلاحظ أيضاً** أن عملية استعراض وتحديث استراتيجية تطوير القدرات جاءت في الوقت المناسب وهي ضرورية لمراعاة التغيرات التي طرأت على مفاهيم وممارسات المنظمة في مجال تطوير القدرات في ضوء التطورات المتعددة الأبعاد للاحتياجات من القدرات بالنسبة للأعضاء الذين يسعون إلى تعزيز خدماتهم استجابة للتحديات الحالية والمقبلة،

**وإذ يعيد التأكيد** على الدور الأساسي لأنشطة تطوير القدرات التي تضطلع بها المنظمة بالشراكة مع الدوائر الإنمائية الدولية للمساعدة في الحد من التفاوتات وسد الفجوات في القدرات في المجالات الاجتماعية والاقتصادية البالغة الأهمية وتنفيذ مبادرة الإنذار المبكر للجميع [سويسرا]،

**وإذ يسلم** بأن استراتيجية تطوير القدرات ستوفر إطاراً استراتيجياً شاملاً لمواءمة وتعزيز أنشطة تنمية قدرات التي تضطلع بها المنظمة (WMO) في جميع مجالات العمل المشاركة في دورة القيمة لإصدار المعلومات وتقديم الخدمات المتعلقة بالطقس والمناخ والمعلومات والخدمات الهيدرولوجية وما يتصل بذلك من معلومات وخدمات بيئية،

**وإذ يسلم أيضاً** بأن استراتيجية تطوير القدرات ستسهم في نجاح عملية إصلاح المنظمة (WMO) من خلال إدخال المزيد من الابتكار والمساءلة والاتساق في إجراءات تطوير القدرات لدى جميع الجهات المعنية ذات الصلة،

**يوافق** على مفهوم استراتيجية تطوير القدرات بوصفها استراتيجية تدعم الخطة الاستراتيجية للمنظمة (WMO) وتغطي جميع عناصر تطوير القدرات في غاياتها الطويلة الأمد وأهدافها الاستراتيجية، مع التركيز بوجه خاص على الغاية 4 من الغايات الطويلة الأمد: *سدّ الفجوة في القدرات بشأن خدمات الطقس والمناخ والخدمات الهيدرولوجية وما يتصل بذلك من خدمات بيئية: تحسين قدرة البلدان النامية على تقديم الخدمات لكفالة توافر المعلومات والخدمات الأساسية اللازمة للحكومات، والقطاعات الاقتصادية، والمواطنين*؛

**يعتمد** الصيغة الجديدة لاستراتيجية المنظمة (WMO) لتطوير القدرات الواردة في مرفق هذا القرار؛

**يطلب** منالأمين العام:

(1) أن ينشر استراتيجية المنظمة (WMO) لتطوير القدرات بجميع اللغات الرسمية للمنظمة (WMO) [سويسرا]؛

(2) أن يدعم إجراءات الاتصال المناسبة للترويج لاستراتيجية المنظمة (WMO) لتطوير القدرات من خلال الموقع الشبكي للمنظمة (WMO) والقنوات المناسبة الأخرى [سويسرا]؛

(3) أن يكفل توافر الموارد اللازمة لاستمرارية أنشطة الاتصال المذكورة التي تسمح للأعضاء بتبادل الممارسات الجيدة والدروس المستفادة في تنفيذ أنشطة تطوير القدرات [سويسرا]؛

(4) أن يضمن التوزيع الواضح للأدوار والمسؤوليات والتنسيق بين مختلف الجهات الفاعلة المعنية بأنشطة تطوير القدرات في إطار برامج المنظمة (WMO) وفي إطار أنشطة الأطراف الثالثة التي تشارك فيها المنظمة (WMO) [سويسرا]؛

**يطلب** من المجلس التنفيذي أن يبقي استراتيجية تطوير القدرات [المملكة المتحدة] قيد الاستعراض في ضوء مشهد تطوير القدرات الذي يتسم بالتغير السريع، وأن يقترح إدخال تحديثات وتعديلات حسب الاقتضاء؛

**يطلب** من فريق تطوير القدرات تقديم تقرير إلى المجلس التنفيذي يبين فيه مدى اعتماد استراتيجية المنظمة (WMO) لتطوير القدرات واستخدامها [سويسرا]؛

**يطلب** من رؤساء الاتحادات الإقليمية، ورئيسي اللجنتين الفنيتين، ورئيس مجلس البحوث، تعزيز أحكام استراتيجية تطوير القدرات فيما يضطلع به كلٌ منهم من أنشطة التخطيط والتنفيذ؛

**يطلب** [نيوزيلاندا] من رؤساء الاتحادات الإقليمية إيلاء اهتمام خاص للاحتياجات المتعلقة بالتقييم المستمر للقدرات لدى أعضائها، على النحو المقرر في استراتيجية تطوير القدرات، من أجل تحديد الاحتياجات ذات الأولوية وتسجيل التقدم المحرز في سد الفجوات في القدرات من خلال إجراءات تطوير القدرات، كلٌ في منطقته؛

**يشجع** الأعضاء على استخدام استراتيجية تطوير القدرات بوصفها أداة يسترشدون بها في تحديد الاحتياجات من القدرات وتخطيط الأنشطة ذات الصلة بالشراكة مع الجهات المعنية ذات الصلة على الصعيدين الوطني والدولي؛

**يدعو** الأعضاء والجهات الشريكة في مجال التنمية إلى مراعاة استراتيجية المنظمة (WMO) لتطوير القدرات في أنشطتهم المرتبطة بالمنظمة (WMO)، والمساهمة في الموارد الإلكترونية للمنظمة (WMO) بشأن تطوير القدرات من خلال تقديم الممارسات الوطنية الجيدة والدروس المستفادة.

ـــــــــــــــــــــــــ

[عدد المرفقات: 1](#_مرفق_مشروع_القرار)

ـــــــــــــــــــــــــ

ملاحظة: هذا القرار يحل محل [القرار 49 (Cg-16)](https://library.wmo.int/doc_num.php?explnum_id=5267#page=364) و[القرار 18 (EC-64)](https://library.wmo.int/doc_num.php?explnum_id=10289#page=168) اللذين لم يعُدا ساريين.

## مرفق مشروع القرار 1/4.4(1) (Cg-19)

استراتيجية المنظمة (WMO) لتطوير القدرات

(الوثيقة: [Cg-19-d04-4(1)-WMO-CAPACITY-DEVELOPMENT-STRATEGY-ANNEX-draft1\_ar.doc](https://meetings.wmo.int/Cg-19/_layouts/15/WopiFrame.aspx?sourcedoc=%7b01631157-2834-4C5D-8E18-D2E39EDB48AF%7d&file=Cg-19-d04-4(1)-WMO-CAPACITY-DEVELOPMENT-STRATEGY-ANNEX-draft2_ar.docx&action=default))

ـــــــــــــــــــــــــ